



PLACE CORBIS  
PATINOIRE



PLACE D'ARMES  
VILLAGE DES P'TITS GIVRÉS



MARCHÉ DES VOSGES  
PISTE DE LUGE



4<sup>e</sup>  
ÉDITION

# le mois GIVRÉ

DE BELFORT

DU 9 DÉC. 2017 AU 7 JANV. 2018

PLUS DE  
150  
ANIMATIONS !

## PROGRAMME



## ÉDITORIAL

**Damien MESLOT**  
Maire de Belfort

**Florence BESANCENOT**  
Adjointe au maire  
chargée du Commerce  
et de l'Artisanat

Pour la 4<sup>e</sup> année consécutive et fort du succès de l'année dernière avec près de 290 000 visiteurs, le Mois Givré de la Ville de Belfort marque le lancement des fêtes de fin d'année : Givrou et ses acolytes, Réno Le Renne et P'tit Biscuit, arpentent dès le 9 décembre 2017 les rues de la Cité du Lion. Depuis 2014, ces mascottes joyeuses vont à votre rencontre, distillant bonne humeur et légèreté sur leur passage pour le plus grand plaisir des petits et des grands !

Cette 4<sup>e</sup> édition, ce sont des structures de glisse (patinoire, piste de luge, Village des P'tits Givrés) mais aussi plus de 150 animations : ateliers décoratifs, concerts, dégustations gourmandes, valorisation de l'artisanat franc-comtois, musées de la Ville de Belfort gratuits pendant le Mois Givré... Le programme proposé cette année est, riche, diversifié, ludique, mais surtout accessible à tous et favorise les liens intergénérationnels. Des valeurs précieuses en cette période où solidarité, partage et authenticité doivent primer et font partie de l'esprit Noël.

Pendant un mois, la Ville de Belfort s'emmitoufle dans la féerie de l'Avent, s'enivre des effluves de cannelle et d'épices, se révèle sous des illuminations scintillantes... Une véritable invitation à la magie ! Nul doute que du 9 décembre 2017 au 7 janvier 2018, vous serez nombreux, petits et grands, à venir profiter du Mois Givré de Belfort !





4<sup>e</sup>  
ÉDITIONINAUGURATION  
DU MOIS GIVRÉ

..☪️ SAMEDI 9 DÉC. ☪️..

Friandises  
offertes par  
Market

15h

**Inauguration de la piste de luge**  
**PLACE DU MARCHÉ DES VOSGES**  
(avenue Jean Jaurès)

15h45

**Inauguration de la patinoire par**  
**les clubs de patinage belfortains**  
**PLACE CORBIS**

16h30

**Inauguration du Village**  
**des P'tits Givrés**

- Arrivée surprise du Père Noël avec le Club Alpin Français
- Concert du groupe pop Arcadian

**PLACE D'ARMES****LA PARADE DE GIVROU**Givrou, Réno Le Renne et P'tit Biscuit sillonnent les rues de Belfort les **9, 10, 13, 16, 20, 23, 24 et 26 décembre de 15h à 20h.****BELFORT ILLUMINÉE**

Sur le thème de l'élégance et du dynamisme, les illuminations de Noël révèlent les multiples facettes de l'architecture de la Cité du Lion.

À admirer tous les jours, de **16h45 à 23h** sauf les nuits du 24 au 25 décembre et du 31 décembre au 1<sup>er</sup> janvier, de **16h45 à 7h45.****ARCADIAN****The Voice**  
la plus célèbre voix

# La montagne en

Du **9 au 22 décembre**,  
de 10h à 19h sauf les mercredis et samedis de 10h à 20h

Du **23 décembre au 7 janvier**,  
de 10h à 20h

Les **25 décembre et 1<sup>er</sup> janvier**,  
de 15h à 19h

**Le PASS à 10 €,  
c'est un accès à la  
piste de luge, à la  
patinoire et au Village  
des P'tits Givrés ! \* \*\***

\* Manèges enchantés non inclus

\*\* Le jardin des neiges  
ou Le circuit Magic Quad

## LA PISTE DE LUGE

Quatre pistes et une descente de snow-tubing pour des sensations fortes garanties en toute sécurité.

Tout public, dès 4 ans.

Port de gants obligatoire.

Billetterie sur place : 4€ (10 descentes)

**PLACE DU MARCHÉ DES VOSGES  
(avenue Jean Jaurès)**

## LA PATINOIRE

Un espace de 450m<sup>2</sup> pour savourer les joies de la glisse. Un jardin est spécialement réservé et aménagé aux tout-petits.

Nombreuses animations à découvrir dans l'agenda, à partir de la page 8.

Tout public, dès 4 ans.

Port de gants obligatoire.

Billetterie sur place : 4€ (temps non limité)

**PLACE CORBIS**

## LE VILLAGE DES P'TITS GIVRÉS

### ❄ Le jardin des neiges

Un espace givré où jouer dans des igloos, réaliser des bonhommes de neige ou encore glisser sur un mini toboggan avec des luges !

Tout public, dès 3 ans.

Port de gants obligatoire.

Billetterie sur place : 4€

**PLACE D'ARMES**

### ❄ Le circuit Magic Quad

Glissades et dépassements... tout est permis sur cette piste ludique et sécurisée.

Enfant jusqu'à 30kg.

Port de gants obligatoire.

Billetterie sur place : 4€

**PLACE D'ARMES**



# plein coeur de ville !

## ❄️ **LES MANÈGES ENCHANTÉS**

Pour les 2 - 7 ans

Billetterie sur place : **2€ / tour**

**Le petit train féérique**

**PLACE D'ARMES**

**La petite roue lumineuse**

**PLACE D'ARMES**

**Le manège des Lutins de Belfort**

**PLACE DE LA COMMUNE**

**Le petit train de Noël**

**ENTRÉE DU FAUBOURG DE FRANCE  
(côté gare)**



## **LA MAISON DU PÈRE NOËL**

Accompagné de ses lutins, le Père Noël a délocalisé son atelier place d'Armes le temps des fêtes ! L'univers féérique du plus célèbre habitant de Laponie est à découvrir dans sa maison. Un conte y sera aussi présenté tous les jours, à **17h30**.



La maison du Père Noël est ouverte du **9 au 22 décembre, de 10h à 19h sauf les mercredis et samedis de 10h à 20h et du 23 décembre au 7 janvier, de 10h à 20h. Les 25 décembre et 1<sup>er</sup> janvier, de 15h à 19h.**



Le Père Noël reçoit les P'tits Givrés du **9 au 23 décembre, de 16h à 19h sauf les mercredis et weekends, de 10h à 13h et de 15h à 19h.**

**Friandises  
offertes par  
Monoprix**

Après son départ, le **24 décembre à 16h45**, des lutins-musiciens prennent le relais en proposant, de **10h à 20h**, des ateliers et des jeux.

## **LA BOÎTE AUX LETTRES DU PÈRE NOËL**

Les enfants peuvent poster leur lettre à l'attention du Père Noël dans la boîte aux lettres installée près de sa maison. Chaque courrier recevra une réponse \* !

\*L'âge de l'enfant, ses nom, prénom, courriel des parents, téléphone et adresse postale doivent y être inscrits.

## **JEU-CONCOURS**

### **LA PLUS BELLE LETTRE AU PÈRE NOËL**

Les 10 plus belles lettres écrites au Père Noël seront récompensées par des lots.

En partenariat avec La Poste.

**Du 9 au 20 décembre**



## **NOUVEAUTÉ**

### **LA CABANE À SUCRE CANADIENNE**

Autour d'un feu de camp, préparez et dégustez avec un bucheron-musicien votre propre sucette au sirop d'érable chaud !

Tout public, entrée libre

**Du 23 décembre au 7 janvier, de 15h à 19h**





# Les commerçants au rythme du Mois Givré de Belfort

## LE MARCHÉ DES EXPOSANTS

Dans leur chalet de bois, des artisans et producteurs locaux proposent des produits gastronomiques, du terroir, mais aussi des objets originaux pour les cadeaux de Noël (bijoux, décorations de Noël, accessoires de mode...).

**Du 9 au 22 décembre, de 11h30 à 19h** sauf les mercredis et samedis de 10h30 à 20h. **Du 23 décembre au 7 janvier, de 10h30 à 20h.**

**PLACE D'ARMES, PLACE CORBIS,  
ENTRÉE DU FAUBOURG DE FRANCE,  
PLACE DU MARCHÉ DES VOSGES**

## LA BOUTIQUE ÉPHÉMÈRE

Une vingtaine d'artisans et artistes de l'association Territoire d'artistes présente leurs créations dans les domaines de la mode et accessoires, bijoux, décoration, univers enfants, papeterie, arts graphiques et sculpture. L'occasion de trouver des cadeaux de Noël originaux pour toutes les bourses.

**Jusqu'au 28 décembre de 12h à 19h, du mardi au dimanche sauf les weekends de 10h à 19h (fermé le dimanche 24 décembre)**

**104, AVENUE JEAN-JAURÈS**

## LA TAVERNE DE GIVROU

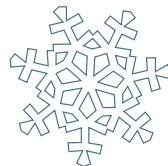
Cet espace convivial de détente et d'échanges de 150m<sup>2</sup> propose de la restauration et des jeux pour enfants (2-10 ans). Une sélection d'ouvrages sur le thème de Noël y est mise à disposition par la Bibliothèque municipale.

**Tous les jours, de 10h à 20h  
PLACE CORBIS**

**Ouverture exceptionnelle jusqu'à 1h du matin le 31 décembre**

## DES OUVERTURES EXCEPTIONNELLES

Les commerces belfortains sont ouverts les dimanches 10, 17, 24 et 31 décembre. **Les parkings publics sont gratuits le mardi 26 décembre !**







# Tous les jours, durant le Mois Givré de Belfort

## **LE POINT INFO PUBLIC & LA BOUTIQUE GIVRÉE**

Un lieu inédit pour se renseigner sur le Mois Givré, découvrir les actions de la Ville de Belfort ou encore acheter des cadeaux à offrir à l'effigie de Givrou.

Tous les jours, de 11h à 13h et de 14h à 19h sauf les mercredis et samedis de 10h30 à 13h et de 14h à 19h. Fermé les 25 décembre et 1<sup>er</sup> janvier

**PLACE CORBIS**

## **LES MUSÉES DE BELFORT EN ENTRÉE LIBRE**

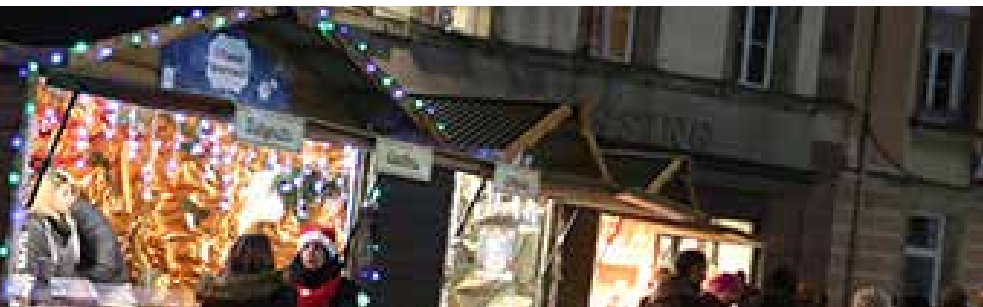
Tous les jours, sauf les mardis,  
de 14h à 18h

Renseignements au **03 84 54 25 51**

## **LE CHALET DE LA SOLIDARITÉ**

Une dizaine d'associations solidaires du Territoire de Belfort se relaie pour présenter leurs activités, recruter des bénévoles et collecter des fonds pour financer leurs actions.

Du 9 au 22 décembre, de 14h à 19h sauf les mercredis et samedis, de 10h30 à 20h. Du 23 au 31 décembre de 10h30 à 20h. **PLACE CORBIS**



# AGENDA DU MOIS GIVRÉ

..☪ DE BELFORT ☪..

## SAMEDI 9 DÉCEMBRE

### LA SAINT-NICOLAS

Distribution de Jean Bonhommes.  
En partenariat avec le Centre de  
Formation des Apprentis municipal  
Jackie Drouet de la Ville de Belfort.

Gratuit. Dans la limite des brioches  
disponibles.

### MARCHÉ FRÉRY

(2, rue du Docteur  
Fréry),  
de 10h à 12h



### TOURISME DANS LE HARZ

(Land de Saxe-Anhalt - Allemagne)  
Avec le soutien du Conseil départemental  
(coopération internationale)

**CHALET DES DÉCOUVERTES**  
(place Corbis), de 10h à 20h

### LE CHALET DE LA SOLIDARITÉ : LE COMITÉ DES FÊTES

L'association vous présente ses  
activités, recrute des bénévoles et  
collecte des fonds pour financer ses  
actions.

Tout public. Entrée libre.

**PLACE CORBIS** (côté Taverne de Givrou),  
de 10h30 à 20h

### CHORALE D'ENFANTS DU LANDKREIS DU HARZ

Concert des élèves du lycée de  
musique du Land allemand Saxe-  
Anhalt à Wernigerode.

Proposé par le Conseil départemental  
(coopération internationale).

Entrée libre. Tout public. Dans la limite des  
places disponibles.

**CATHÉDRALE SAINT-CHRISTOPHE**  
(place d'Armes), à 14h30

### L'ATELIER PAPIER : CARTES DE VŒUX, CARTES FESTIVES

Pour adultes. Réservation au 03 84 54 27 54  
**BIBLIOTHÈQUE LÉON DEUBEL**  
(Forum des 4As), à 14 h



### JEUX DE SOCIÉTÉ

A partir de 4 ans.

Réservation au 03 84 54 27 54  
**BIBLIOTHÈQUE LÉON DEUBEL**  
(Forum des 4As), à 14 h



### « LE BAL DES ÉLÉMENTS » : SPECTACLE SENSORIEL ET DANSANT

La Terre est bien malmenée... Les  
enfants sauront-ils l'aider à retrouver  
l'équilibre après avoir rencontré les  
gardiens des éléments ?

Avec Dominique Petetin et Elise  
Meneau. *En partenariat avec la Maison de  
quartier Jacques Brel.*

De 3 à 12 ans. Réservation au 03 84 54 25 89  
**BIBLIOTHÈQUE LA CLÉ DES CHAMPS**  
(1, rue Maryse Bastié), à 14h30

**A NE PAS MANQUER !**

### INAUGURATION DE LA 4<sup>e</sup> ÉDITION DU MOIS GIVRÉ DE BELFORT

Programme détaillé page 3



**Commerces  
ouverts**

**DIMANCHE 10 DÉCEMBRE**

### LA PARADE DE GIVROU

Les mascottes Givrou, Réno Le Renne et P'tit Biscuit viennent à votre rencontre.

Tout public.

**PLACES DU MARCHÉ DES VOSGES, CORBIS ET ARMES, de 15h à 20h**



### VISITE GUIDÉE :

#### NOËL AUX LAMPIONS

Découverte des traditions de Noël dès la tombée de la nuit avec des lampions multicolores.

Dès 8 ans. Nombre de places limité. Tarifs :

**4€.** Entrée libre 18 ans + Pass multisites des Musées de Belfort. Information et réservation :

Belfort Tourisme au **03 84 55 90 90**

**BELFORT TOURISME**

(2bis rue Clémenceau), à 16h45



### PATINOIRE

Ouverture exceptionnelle jusqu'à **21h30**

Informations page 4.

**PATINOIRE (place Corbis)**

### TOURISME DANS LE HARZ

(LAND DE SAXE-ANHALT - ALLEMAGNE)

*Avec le soutien du Conseil départemental (coopération internationale).*

**CHALET DES DÉCOUVERTES (place Corbis), de 10h à 16h**

### LA SAINT-NICOLAS

Distribution de Jean Bonhommes.

En partenariat avec le Centre de Formation des Apprentis municipal Jackie Drouet de la Ville de Belfort.

Gratuit. Dans la limite des brioches disponibles.

### MARCHÉ DES VOSGES

(avenue Jean Jaurès), dès 10h

### LE CHALET DE LA SOLIDARITÉ :

#### LE COMITÉ DES FÊTES

L'association vous présente ses activités, recrute des bénévoles et collecte des fonds pour financer ses actions.

Tout public. Entrée libre.

**PLACE CORBIS (côté Taverne de Givrou), de 14h à 19h**

### CHORALE D'ENFANTS DU

#### LANDKREIS DU HARZ

Concert des élèves du lycée de musique du Land allemand Saxe-Anhalt à Wernigerode.

*Proposé par le Conseil départemental (coopération internationale)*

Entrée libre. Tout public. Dans la limite des places disponibles.

**CATHÉDRALE SAINT-CHRISTOPHE**

(place d'Armes), à 14h30



**LA PARADE DE GIVROU**

Les mascottes Givrou, Réno Le Renne et P'tit Biscuit viennent à votre rencontre.

Tout public.

**PLACES DU MARCHÉ DES VOSGES, CORBIS ET ARMES, de 15h à 20h**

**CONCERT :****SI NOËL M'ÉTAIT COMTÉ**

Plus de 200 choristes rassemblés par le chœur La Cantarelle et l'ensemble Jour après jour.

Entrée libre. Dans la limite des places disponibles. Tout public.

**ÉGLISE SAINTE-THÉRÈSE**

(16, rue du Château d'Eau), à 17h

**UN JOUR, UN CONTE**

Entrée libre. Tout public.

**DEVANT LA MAISON DU PÈRE NOËL** (place d'Armes), à 17h30

**LUNDI 11 DÉCEMBRE****LE CHALET DE LA SOLIDARITÉ : OÏKOS**

L'association vous présente ses activités.

Tout public. Entrée libre.

**PLACE CORBIS** (côté Taverne de Givrou), de 14h à 19h

**UN JOUR, UN CONTE**

Entrée libre. Tout public.

**DEVANT LA MAISON DU PÈRE NOËL** (place d'Armes), à 17h30

**MARDI 12 DÉCEMBRE****LE CHALET DE LA SOLIDARITÉ : L'ÉCOLE DE LA 2<sup>e</sup> CHANCE**

L'association vous présente ses activités.

Tout public. Entrée libre.

**PLACE CORBIS** (côté Taverne de Givrou), de 14h à 19h

**UN JOUR, UN CONTE**

Entrée libre. Tout public.

**DEVANT LA MAISON DU PÈRE NOËL**

(place d'Armes), à 17h30

**MERCREDI 13 DÉCEMBRE****LE CHALET DE LA SOLIDARITÉ : L'ÉCOLE DE LA 2<sup>e</sup> CHANCE**

L'association vous présente ses activités.

Tout public. Entrée libre.

**PLACE CORBIS** (côté Taverne de Givrou), de 10h30 à 20h

**CINÉ-GOÛTER :****LE NOËL DES MOOMINS**

Projection proposée par Cinémas d'Aujourd'hui, suivie d'un goûter et d'un atelier de fabrication de boules à neige de Noël.

De J. Wronski et I. Carpelan. Durée : 1h19.

A partir de 3 ans. Tarifs : de 5 € (- de 14 ans) à 6,80€. Sans réservation.

**CINÉMA PATHÉ** (1, boulevard Richelieu), à 14h



## JEUX DE SOCIÉTÉ

Dès 4 ans. Réservation au **03 84 54 27 10**  
**BIBLIOTHÈQUE DES GLACIS DU CHÂTEAU** (avenue de la Laurencie),  
 à 14h



## CRÉATION DE BONHOMMES DE NEIGE EN CHAUSSETTES

Avec *L'Insolite*. Tout public. Entrée libre.  
**PLACE DU MARCHÉ DES VOSGES**  
 (avenue Jean Jaurès), de 14h à 17h

## LA PARADE DE GIVROU

Les mascottes Givrou, Réno Le Renne et P'tit Biscuit viennent à votre rencontre.



Tout public

**PLACES DU MARCHÉ DES VOSGES, CORBIS ET ARMES**, de 15h à 20h

## CRÉATION DE LAMPIONS

Avec *Les Ateliers Polychromes*.  
 Tout public. Entrée libre  
**SALLE KLÉBER DE L'HÔTEL DE VILLE**  
 (place d'Armes), de 16h à 17h30



## INITIATION AU HOCKEY SUR GLACE

Avec les patineurs de l'ASMB Hockey sur glace.

Avec le soutien de *La Mie Câline Belfort*.

Tout public. Entrée libre

**PATINOIRE (place Corbis)**, à 17h



## UN JOUR, UN CONTE

Entrée libre. Tout public

**DEVANT LA MAISON DU PÈRE NOËL**

(place d'Armes), à 17h30



**A NE PAS MANQUER !**

## LA SAINTE-LUCIE

Spectacle de robots lumineux géants suivi d'une déambulation !

La Ville de Belfort offre un bâton lumineux à chaque enfant.

Tout public. Entrée libre.

**Départ entrée FAUBOURG DE FRANCE (côté gare)**, à 17h45

## JEUDI 14 DÉCEMBRE

### LE CHALET DE LA SOLIDARITÉ : L'ÉCOLE DE LA 2<sup>e</sup> CHANCE

L'association vous présente ses activités.

Tout public. Entrée libre.

**PLACE CORBIS (côté Taverne de Givrou)**, de 14h à 19h

## UN JOUR, UN CONTE

Entrée libre. Tout public.

**DEVANT LA MAISON DU PÈRE NOËL**

(place d'Armes), à 17h30



## VENDREDI 15 DÉCEMBRE

### LE CHALET DE LA SOLIDARITÉ : LE ROTARY BELFORT AIRE URBAINE

L'association vend des Jean Bonhommes pour présenter ses activités, recruter des bénévoles et collecter des fonds pour financer ses actions.

Tout public. Entrée libre.

**PLACE CORBIS**

(côté Taverne de Givrou), de 14h à 19h

### KARAOKÉ GIVRÉ

Dès 4 ans. Port de gants obligatoire. Tarif : 4€

**PATINOIRE (place Corbis), dès 17h**

### UN JOUR, UN CONTE

Entrée libre. Tout public.

**DEVANT LA MAISON  
DU PÈRE NOËL**

(place d'Armes), à 17h30



### CONCERT DU CHŒUR DE LA MIOTTE

Tout public. Entrée libre.

Dans la limite des  
places disponibles

**SALLE D'HONNEUR  
DE L'HÔTEL  
DE VILLE**

(place d'Armes),  
à 18h



## SAMEDI 16 DÉCEMBRE

### LE CHALET DE LA SOLIDARITÉ : LA MAISON DE QUARTIER CENTRE VILLE

L'association vous présente ses activités.

Tout public. Entrée libre.

**PLACE CORBIS (côté Taverne de Givrou),  
de 10h30 à 20h**

**A NE PAS MANQUER !**

### LES RÊVES DU PÈRE NOËL

Le Père Noël s'affaire à préparer les cadeaux avec les joyeux lutins. C'est alors qu'en pleine lecture des lettres, il s'endort et se met à rêver...

Des étoiles scintillantes clôtureront ce superbe spectacle de la troupe Délice show.

Prestation suivie d'une initiation sur la glace avec les artistes ainsi que d'une séance photos.

Tout public. Entrée libre dans la limite des places disponibles.

**PATINOIRE (place Corbis), à 16h**



### ATELIER DE MAQUILLAGES GIVRÉS

Tout public. Entrée libre.

**TAVERNE DE GIVROU (place Corbis),  
de 14h à 17h**



## INITIATION AU SKI

Au programme : relais, marche en escalier, savoir tomber et se relever...

*Avec l'École de Ski Français.*

Tout public. Entrée libre.

**LE JARDIN DES NEIGES**  
(place d'Armes),  
de 14h à 17h



## IMPRESSION SUR TEXTILE

De la création au t-shirt : créez votre propre visuel et repartez avec votre textile imprimé (dans la limite des stocks disponibles).

Initiation proposée par By Français. Dès 8 ans. Entrée libre.

**CHALET DES DÉCOUVERTES**  
(place Corbis), de 14h à 17h

## CRÉATIONS DE BOULES DE NOËL

Avec L'Insolite. Tout public. Entrée libre.

**SALLE KLÉBER DE L'HÔTEL DE VILLE**  
(place d'Armes), de 14h à 17h



## CRÉATIONS DE CARTES DE VŒUX

*Avec Les Ateliers Polychromes.*

Tout public. Entrée libre.

**PLACE DU MARCHÉ DES VOSGES**  
(avenue Jean Jaurès), de 14h à 17h

## LE NOËL DES FORGES

Fabrication de décorations de Noël avec le soutien de lutins avant de danser lors d'une boum en présence du Père Noël.

Entrée libre. Tout public.

**MAISON DE QUARTIER DES FORGES**  
(3a, rue de Marseille), de 14h à 18h30

## LE NOËL DES ÉCRIVAINS : LECTURE EN MUSIQUE ET CHANSONS

Par Ana-Maria Bell (chansons, violon) et Philippe Pouzet (récitant), de la Compagnie Arthemus.

Tout public. Entrée libre.

**BIBLIOTHÈQUE LÉON DEUBEL**  
(Forum des 4As), à  
14h30



## ATELIER PAPIER : CRÉATIONS DE NOËL

Pour adultes et adolescents.

Réservation au 03 84 54 25 89

**BIBLIOTHÈQUE LA CLÉ DES CHAMPS**  
(1, rue Maryse Bastié), à 14h30

## LA PARADE DE GIVROU

Les mascottes Givrou, Réno Le Renne et P'tit Biscuit viennent à votre rencontre.

Tout public.

**PLACES DU MARCHÉ DES VOSGES, CORBIS ET ARMES,**  
de 15h à 20h





## **VISITE GUIDÉE : NOËL AUX LAMPIONS**

Découverte des traditions de Noël dès la tombée de la nuit avec des lampions multicolores.

Dès 8 ans. Nombre de places limité. Tarifs : **4€**. Entrée libre 18 ans + Pass multisites des Musées de Belfort. Information et réservation : Belfort Tourisme.

au **03 84 55 90 90**

**BELFORT TOURISME**

(2bis rue Clémenceau), à 16h45



## **FLORILÈGES DE NOËL**

La classe d'orchestre de Danjoutin/Châtenois-les-Forges dirigée par Ophélie Petitcolin et l'ensemble de flûtes à bec dirigé par Pierre Gantner accompagneront un chœur d'enfants du cycle 1 préparés par Françoise Cointot, Christine de Vaulx, Ophélie Petitcolin et Faustine Ragonnet-Mauvais.

Tout public. Entrée libre. Dans la limite des disponibles.

**SALLE DES FÊTES**

(place de la République), à 17h

## **UN JOUR, UN CONTE**

Entrée libre. Tout public.

**DEVANT LA MAISON  
DU PÈRE NOËL**

(place d'Armes), à 17h30



**A NE PAS MANQUER !**

## **COURSE L'ILLUMINÉE**

Cette course festive au pied du Lion explore les souterrains, les fossés et les remparts de la Citadelle.

Renseignements : [lilluminee.fr](http://lilluminee.fr)

**DÉPART ET ARRIVÉE PLACE D'ARMES,  
dès 19h30**



**Commerces  
ouverts**

**DIMANCHE 17 DÉCEMBRE**

## **LE CHALET DE LA SOLIDARITÉ : ROTARY BELFORT AIRE URBAINE**

L'association vend des Jean Bonhommes pour présenter ses activités, recruter des bénévoles et collecter des fonds pour financer ses actions.

Tout public. Entrée libre.

**PLACE CORBIS**

(côté Taverne de Givrou), de 10h30 à 19h



## OUVERTURE EXCEPTIONNELLE DE BELFORT TOURISME

Tout public. Entrée libre.

**BELFORT TOURISME**  
(2bis, rue Clemenceau), de 14h à 17h

## LA PARADE DE GIVROU

Les mascottes Givrou, Réno Le Renne et P'tit Biscuit viennent à votre rencontre.



Tout public

**PLACES DU MARCHÉ DES VOGES,  
CORBIS ET ARMES**, de 15h à 20h

## THIERRY MAILLARD EN CONCERT À LA CATHÉDRALE

Pianiste et compositeur, Thierry Maillard navigue entre orchestre classique, trio et piano solo. Sa tournée d'un mois en Asie est terminée, Thierry Maillard vient à Belfort.

Renseignements et réservation au **03 84 54 27 49**. Tarifs : de **8 à 12€** (sur place). Entrée libre – 18 ans

**CATHÉDRALE SAINT-CHRISTOPHE**  
(place d'Armes), à 16h



## UN JOUR, UN CONTE

Entrée libre. Tout public.

**DEVANT LA MAISON  
DU PÈRE NOËL**  
(place d'Armes), à 17h30



## LUNDI 18 DÉCEMBRE

### LE CHALET DE LA SOLIDARITÉ : OÏKOS

L'association vous présente ses activités.

Tout public. Entrée libre.

**PLACE CORBIS**  
(côté Taverne de Givrou), de 14h à 19h

### UN JOUR, UN CONTE

Entrée libre. Tout public

**DEVANT LA MAISON  
DU PÈRE NOËL**  
(place d'Armes), à 17h30



## MARDI 19 DÉCEMBRE

### LE CHALET DE LA SOLIDARITÉ : UNICEF BELFORT

La structure vous présente ses actions.

Tout public. Entrée libre.

**PLACE CORBIS**  
(côté Taverne de Givrou), de 14h à 19h

### UN JOUR, UN CONTE

Entrée libre. Tout public

**DEVANT LA MAISON  
DU PÈRE NOËL**  
(place d'Armes), à 17h30



### COMBO JAZZ

Par les élèves du Conservatoire Henri Dutilleux.

Tout public. Entrée libre. Dans la limite des places disponibles.

**TAVERNE DE GIVROU**  
(place Corbis), de 17h30 à 19h



**MERCREDI 20 DÉCEMBRE****FABRICATION DE SAPIN DE NOËL  
EN PALETTE RECYCLÉE**

Atelier proposé par les associations Urbain des Bois et L'Usine à Belfort.

Entrée libre, dans la limite du matériel disponible. Accessible aux enfants, sous la surveillance des parents. Tenue de bricolage conseillée.

**LE CHALET DES DÉCOUVERTES**  
(place Corbis), de 10h à 20h

**LE CHALET DE LA SOLIDARITÉ :  
LE ROTARY BELFORT AIRE  
URBAINE**

L'association vend des Jean Bonhommes pour présenter ses activités, recruter des bénévoles et collecter des fonds pour financer ses actions.

Tout public. Entrée libre.

**PLACE CORBIS**  
(côté Taverne de Givrou), de 10h30 à 20h

**INITIATION AU SKI**

Au programme : relais, marche en escalier, savoir tomber et se relever...

Avec l'École de Ski Français.

Tout public. Entrée libre.

**LE JARDIN DES NEIGES**  
(place d'Armes), de 14h à 17h

**SCULPTURES D'ANIMAUX  
POLAIRES EN ARGILE**

Avec Les Ateliers Polychromes.

Dès 5 ans. Entrée libre.

**SALLE KLÉBER DE L'HÔTEL DE VILLE**  
(place d'Armes), de 14h à 17h

**CRÉATION DE SAPINS DE NOËL  
EN CARTON**

Avec L'Insolite. Tout public. Entrée libre.

**PLACE DU MARCHÉ DES VOSGES**  
(avenue Jean Jaurès), de 14h à 17h

**« LE BAL DES ÉLÉMENTS » :  
SPECTACLE SENSORIEL ET  
DANSANT**

La Terre est bien malmenée... Les enfants sauront-ils l'aider à retrouver l'équilibre après avoir rencontré les gardiens des éléments ?

Avec Dominique Petetin et Elise Meneau. En partenariat avec la Maison de quartier Jacques Brel

De 3 à 12 ans.

Réservation au **03 84 54 25 89**

**BIBLIOTHÈQUE DES GLACIS DU  
CHÂTEAU** (avenue de la Laurencie),  
à 14h30

**PROJECTION SURPRISE**

Film fantastique.

Durée : 1h40. A partir de 7 ans. Entrée libre.

**BIBLIOTHÈQUE  
LÉON DEUBEL**  
(Forum des 4As),  
à 15 h

**CONCERT DE TIR'POUSS'**

Tout public. Entrée libre, dans la limite des places disponibles.

**SALLE D'HONNEUR DE L'HÔTEL DE VILLE**  
(place d'Armes), à 15h

## CONCERT : KAMISHIBAÏS DE NOËL

A partir de 3 ans. Réservation conseillée  
au **03 84 54 25 89**  
**BIBLIOTHÈQUE LA CLÉ DES CHAMPS**  
(1, rue Maryse Bastié), à 15h



## LA PARADE DE GIVROU

Les mascottes Givrou, Réno Le Renne et P'tit Biscuit viennent à votre rencontre.

Tout public.

**PLACES DU MARCHÉ DES VOSGES, CORBIS ET ARMES, de 15h à 20h**



## INITIATION À LA DANSE ET AU BALLET SUR GLACE

Avec les patineurs  
de l'ASMB Danse et  
Ballet sur glace.

Avec le soutien  
de La Mie Câline  
Belfort.

Tout public. Entrée  
libre.

**PATINOIRE (place  
Corbis), à 17h**



## UN JOUR, UN CONTE

Entrée libre. Tout public.

**DEVANT LA MAISON  
DU PÈRE NOËL**

(place d'Armes), à 17h30



## COMBO JAZZ

Par les élèves du Conservatoire Henri  
Dutilleux.

Tout public. Entrée libre. Dans la limite des  
places disponibles.

**TAVERNE DE GIVROU (place Corbis),  
de 18h à 19h30**

## JEUDI 21 DÉCEMBRE

## LE CHALET DE LA SOLIDARITÉ : LA LIGUE CONTRE LE CANCER

L'association vous présente ses  
activités, recrute des bénévoles et  
collecte des fonds pour financer ses  
actions.

Tout public. Entrée libre.

**PLACE CORBIS (côté Taverne de Givrou),  
de 14h à 19h**

## UN JOUR, UN CONTE

Entrée libre. Tout public.

**DEVANT LA MAISON  
DU PÈRE NOËL**

(place d'Armes), à 17h30



## COMBO JAZZ

Par les élèves du Conservatoire Henri  
Dutilleux.

Tout public. Entrée libre. Dans la limite des  
places disponibles.

**TAVERNE DE GIVROU (place Corbis)  
de 18h30 à 19h30**



**VENDREDI 22 DÉCEMBRE****LE CHALET DE LA SOLIDARITÉ :  
LA LIGUE CONTRE LE CANCER**

L'association vous présente ses activités, recrute des bénévoles et collecte des fonds pour financer ses actions.

Tout public. Entrée libre.

**PLACE CORBIS**

(côté Taverne de Givrou), de 14h à 19h

**UN JOUR, UN CONTE**

Entrée libre. Tout public.

**DEVANT LA MAISON  
DU PÈRE NOËL**

(place d'Armes), à 17h30

**TEMPÊTE DE NEIGE  
SUR LA PISTE**

Dès 4 ans. Port de gants obligatoire. Tarif : 4€  
**PATINOIRE (place Corbis), dès 17h**

**CONCERT :****L'ESPRIT DE NOËL**

Par la chorale *Entre filles*.

Tout public. Entrée libre, dans la limite des places disponibles.

**SALLE D'HONNEUR DE L'HÔTEL DE VILLE  
(place d'Armes), à 18h**

**CONCERT DES LAURÉATS**

Concert par les élèves lauréats de l'année 2017, suivi de la remise des diplômes

Tout public. Entrée libre.

**CONSERVATOIRE HENRI DUTILLEUX  
(auditorium), à 20h**

**DU SAMEDI 23 AU  
DIMANCHE 31 DÉCEMBRE****LE CASSE DU  
SIÈCLE**

Un vol a eu lieu au musée de la Citadelle! La statuette du Petit Lion a disparu, celle-là même qui a servi de modèle au monumental Lion de Belfort. Aidez la police à identifier le voleur ! Dans ce nouveau jeu concocté par La Clé du Bastion, trouvez les indices et témoignages disséminés dans la ville de Belfort, et faites preuve de logique ! De nombreux lots sont à gagner.

Tout public. Entrée libre

Renseignements : [lactedubastion.com](http://lactedubastion.com)  
et [ville-belfort.fr](http://ville-belfort.fr)

**SAMEDI 23 DÉCEMBRE****L'ESTEMPLETTE  
PAR BY FRANÇAIS**

Dernière minute ! Finissez vos cadeaux de Noël avec des t-shirts, sweats et sacs en toile de fabrication française personnalisés sur place.

Tout public. Entrée libre..

**CHALET DES DÉCOUVERTES  
(place Corbis), de 10h à 20h**

**LE CHALET DE LA SOLIDARITÉ :  
UNICEF BELFORT**

La structure vous présente ses actions. Tout public. Entrée libre.

**PLACE CORBIS (côté Taverne de Givrou),  
de 10h30 à 20h**



**A NE PAS MANQUER !**

## SALTO 2

Eola, une jeune femme, est à la recherche du bonheur. L'oiseau Calaos la guidera dans son voyage.

Les 20 patineurs de la troupe Féerie sur glace vous feront rêver.

Tout public. Entrée libre. Dans la limite des places disponibles

**PATINOIRE (place Corbis), à 14h**



## CRÉATION DE LUTINS EN BOITE À ŒUFS

Avec *L'Insolite*. Tout public. Entrée libre

**SALLE KLÉBER DE L'HÔTEL DE VILLE  
(place d'Armes), de 14h à 17h**

## ATELIER DE MAQUILLAGES GIVRÉS

Tout public. Entrée libre.

**PLACE DU MARCHÉ DES VOSGES  
(AVENUE JEAN JAURÈS), de 14h à 17h**

## ATELIER : UN NOËL TRÈS DÉCO

La visite du Musée d'Histoire amène à la création de décorations à décliner chez soi.

Atelier quatre mains. Entrée libre sur réservation au **03 84 54 56 40**

**Musée d'Histoire (Le Château),  
de 14h30 à 16h30**

## LA PARADE DE GIVROU

Les mascottes Givrou, Réno Le Renne et P'tit Biscuit viennent à votre rencontre.

Tout public.

**PLACES DU MARCHÉ DES  
VOSGES, CORBIS ET ARMES,  
de 15h à 20h**



## CONCERT DE VIOLONCELLES

Les élèves de 3<sup>e</sup> cycle du Conservatoire Henri Dutilleux et leurs professeurs, Philippe Bussière et Thérèse Meyer proposent un moment musical en ensemble de violoncelles avec des œuvres variées d'Albeniz, Joplin, Piazzolla, Corrette et Tansman.

Tout public. Entrée libre, dans la limite des places disponibles.

**SALLE D'HONNEUR DE L'HÔTEL DE VILLE  
(place d'Armes), à 17h**



## UN JOUR, UN CONTE

Entrée libre. Tout public.

**DEVANT LA MAISON  
DU PÈRE NOËL  
(place d'Armes),  
à 17h30**



## Commerces ouverts

**DIMANCHE 24 DÉCEMBRE**

### LE CHALET DE LA SOLIDARITÉ : LE COMITÉ DES FÊTES

L'association vous présente ses activités, recrute des bénévoles et collecte des fonds pour financer ses actions.

Tout public. Entrée libre.

**PLACE CORBIS**

(côté Taverne de Givrou), de 10h30 à 20h

### VISITE THÉÂTRALISÉE : BARTHOLDI, DANS L'INTIMITÉ DU SCULPTEUR

Auguste Bartholdi (1834-1904), auteur de 35 statues dont le Lion de Belfort, n'est pas là, mais un comédien se charge d'évoquer et de faire revivre ce que l'artiste nommait lui-même « la force tranquille ».



Tout public. Entrée libre sur réservation au

**03 84 54 56 40**

**MUSÉE D'HISTOIRE (Le Château),  
de 15h à 16h**

### LA PARADE DE GIVROU

Les mascottes Givrou, Réno Le Renne et P'tit Biscuit viennent à votre rencontre.

Tout public.

**PLACES DU MARCHÉ DES VOSGES,  
CORBIS ET ARMES,  
de 15h à 20h**



**A NE PAS MANQUER !**

### LE DÉPART SURPRISE DU PÈRE NOËL

Tout public.

Entrée libre

**PARVIS  
DE L'HÔTEL  
DE VILLE**

(place d'Armes),  
à 16h45



### UN JOUR, UN CONTE : JEU CONCOURS

A la fin de la représentation, Givrou tire au sort le gagnant d'un ouvrage givré.

Entrée libre. Tout public.

**DEVANT LA MAISON DU PÈRE NOËL  
(place d'Armes), à 17h30**



**LUNDI 25 DÉCEMBRE**

### PATINOIRE, PISTE DE LUGE ET VILLAGE DES P'TITS GIVRÉS SONT OUVERTS

Informations en pages 4 et 5.

**De 15h à 19h**

### UN JOUR, UN CONTE

Entrée libre. Tout public.

**DEVANT LA MAISON  
DU PÈRE NOËL**

(place d'Armes), à 17h30



Parkings  
gratuits\*

**MARDI 26 DÉCEMBRE**

**LE CHALET DE LA SOLIDARITÉ :  
LE SECOURS CATHOLIQUE**

L'association vous présente ses activités, recrute des bénévoles et collecte des fonds pour financer ses actions.

Tout public. Entrée libre.

**Place Corbis (côté Taverne de Givrou),  
de 10h30 à 20h**

**À LA DÉCOUVERTE  
DE L'ÂNE**

Initiation aux soins de cet animal affectueux.

*Avec L'Asinerie  
Eselin.*

Tout public. Entrée libre.

**DEVANT LA TAVERNE  
DE GIVROU (place Corbis),  
de 14h à 17h**



**CRÉATION DE BONHOMMES DE  
NEIGE EN CHAUSSETTES**

*Avec L'Insolite.*

Tout public. Entrée libre.

**SALLE KLÉBER  
DE L'HÔTEL DE VILLE  
(place d'Armes),  
de 14h à 17h**



**ATELIER  
DE MAQUILLAGES GIVRÉS**

Tout public. Entrée libre.

**TAVERNE DE GIVROU  
(place Corbis), de 14h à 17h**



**LA PARADE DE GIVROU**

Les mascottes Givrou, Réno Le Renne et P'tit Biscuit viennent à votre rencontre.

Tout public.

**PLACES DU MARCHÉ  
DES VOSGES, CORBIS ET  
ARMES, de 15h à 20h**



**UN JOUR, UN CONTE**

Entrée libre. Tout public.

**DEVANT LA MAISON  
DU PÈRE NOËL**

(place d'Armes), à 17h30



**MERCREDI 27 DÉCEMBRE**

**LE CHALET DE LA SOLIDARITÉ :  
LE COMITÉ DES FÊTES**

L'association vous présente ses activités, recrute des bénévoles et collecte des fonds pour financer ses actions.

Tout public. Entrée libre.

**Place Corbis (côté Taverne de Givrou),  
de 10h30 à 20h**

**ATELIER  
DE MAQUILLAGES GIVRÉS**

Tout public. Entrée libre.

**TAVERNE DE GIVROU  
(place Corbis), de 14h à 17h**

**CRÉATION  
DE CARTES  
DE VŒUX**

*Avec L'Insolite.*

Tout public.

Entrée libre.  
**SALLE KLÉBER  
DE L'HÔTEL DE  
VILLE (place  
d'Armes),  
de 14h à 17h**



## ATELIER : À LA MANIÈRE DE...

Après la découverte du portrait officiel de Napoléon (1769-1821), les enfants mettent en scène leur propre visage.

Pour les 7-12 ans.  
Entrée libre sur réservation

au **03 84 54 56 40**

**MUSÉE D'HISTOIRE (Le Château),**  
de 14h30 à 16h



## INITIATION À LA LAINE CARDÉE PAR LA FABRICATION D'UN GLOBE GIVRÉ

Avec Territoire d'Artistes.

Atelier pour adultes. Entrée libre.

**CHALET DES DÉCOUVERTES**  
(place Corbis),  
de 14h30 à 16h30



## INITIATION AU PATINAGE ARTISTIQUE

Avec les patineurs de l'ASMB Patinage artistique.

Avec le soutien de La Mie Câline Belfort.

Tout public. Entrée libre.

**PATINOIRE (place Corbis), à 17h**

## UN JOUR, UN CONTE

Entrée libre. Tout public.

**DEVANT LA MAISON  
DU PÈRE NOËL**

(place d'Armes), à 17h30



**JEUDI 28 DÉCEMBRE**

## LE CHALET DE LA SOLIDARITÉ : LE COMITÉ DES FÊTES

L'association vous présente ses activités, recrute des bénévoles et collecte des fonds pour financer ses actions.

Tout public. Entrée libre.

**PLACE CORBIS (côté Taverne de Givrou),**  
de 10h30 à 20h

## L'ATELIER BRICOLAGE RECYCLAGE

Par L'Atelier de 4 sous.

Dès 4 ans. Entrée libre.

**CHALET DES DÉCOUVERTES**  
(place Corbis), de 14h à 18h

## ATELIER CÉRAMIQUE

Avec Territoire d'Artistes.

De 6 à 11 ans.

Entrée libre.

**SALLE KLÉBER  
DE L'HÔTEL DE VILLE**  
(place d'Armes),  
de 14h30 à 16h30



## CRÉATION D'UNE CARTE DE VŒUX CUBISTE, FAUVE OU SURREALISTE

Pour les 7-12 ans. Entrée libre sur réservation au **03 84 54 56 40**

**TOUR 46 (rue de l'Ancien Théâtre),**  
de 14h30 à 16h

## UN JOUR, UN CONTE

Entrée libre. Tout public.

**DEVANT LA MAISON DU PÈRE NOËL**  
(place d'Armes), à 17h30



## VENDREDI 29 DÉCEMBRE

### LE CHALET DE LA SOLIDARITÉ : LE COMITÉ DES FÊTES

L'association vous présente ses activités, recrute des bénévoles et collecte des fonds pour financer ses actions.

Tout public. Entrée libre.

**PLACE CORBIS** (côté Taverne de Givrou),  
de 10h30 à 20h

### CRÉATION DE CARTES DE VŒUX

Avec Les Ateliers Polychromes.

Tout public. Entrée libre.

**PLACE DU MARCHÉ DES VOSGES**  
(avenue Jean Jaurès), de 14h à 17h

### L'ATELIER BRICOLAGE RECYCLAGE

Par L'Atelier de 4 sous.

Dès 4 ans. Entrée libre.

**CHALET DES DÉCOUVERTES**  
(place Corbis), de 14h à 18h

### MORPHING GIVRÉ SUR LA PISTE

Dès 4 ans. Port de gants obligatoire.

Tarif : 4€

**PATINOIRE** (place Corbis), dès 17h

### UN JOUR, UN CONTE

Entrée libre. Tout public.

**DEVANT LA MAISON  
DU PÈRE NOËL**

(place d'Armes), à 17h30



## SAMEDI 30 DÉCEMBRE

### LE CHALET DE LA SOLIDARITÉ : LE COMITÉ DES FÊTES

L'association vous présente ses activités, recrute des bénévoles et

collecte des fonds pour financer ses actions.

Tout public. Entrée libre.

**PLACE CORBIS** (côté Taverne de Givrou),  
de 10h30 à 20h

### TETRA PRINT, DE L'EMBALLAGE RECYCLÉ À L'ESTAMPE

Recyclez les emballages pour créer une plaque d'impression et réaliser des tirages d'estampes.

Avec Territoire d'Artistes.

Dès 12 ans. Entrée libre.

**SALLE KLÉBER DE L'HÔTEL DE VILLE**  
(place d'Armes), de 14h à 17h

### À LA DÉCOUVERTE DE L'ÂNE

Initiation aux soins de cet animal affectueux.

Avec L'Asinerie Eselin.

Tout public. Entrée libre.

**PLACE DU MARCHÉ DES VOSGES**  
(avenue Jean Jaurès), de 14h à 17h

**A NE PAS MANQUER !**

### BRIAN JOUBERT, LE PARRAIN DU MOIS GIVRÉ SUR LA PISTE

Le champion du monde de patinage artistique revient à Belfort pour une démonstration sur glace avec les clubs belfortains de patinage.

Prestation suivie d'une séance de dédicace dans la Taverne de Givrou (place Corbis).

Tout public. Entrée libre.

Dans la limite des places disponibles

**PATINOIRE**  
(place Corbis), à 14h30





## ATELIER DE MAQUILLAGES GIVRÉS

Tout public. Entrée libre.  
**TAVERNE DE GIVROU (place Corbis),  
de 14h à 17h**

## ATELIER : AU CLAIR DE LA LUNE

Petits et grands se tirent le portrait en utilisant la technique du pochoir et du tampon dans un jeu d'ombres et de lumières.

En famille. Entrée libre sur réservation au  
**03 84 54 56 40**

**TOUR 46 (rue de l'Ancien Théâtre),  
de 14h30 à 16h30**

## UN JOUR, UN CONTE ENTRÉE LIBRE. TOUT PUBLIC. DEVANT LA MAISON DU PÈRE NOËL (place d'Armes), à 17h30



**Commerces  
ouverts**

**DIMANCHE 31 DÉCEMBRE**

## LE CHALET DE LA SOLIDARITÉ : LE COMITÉ DES FÊTES

L'association vous présente ses activités, recrute des bénévoles et collecte des fonds pour financer ses actions.

Tout public. Entrée libre.  
**PLACE CORBIS (côté Taverne de Givrou);  
de 10h30 à 20h**

## UN JOUR, UN CONTE ENTRÉE LIBRE. TOUT PUBLIC. DEVANT LA MAISON DU PÈRE NOËL (place d'Armes), à 17h30



## RÉVEILLON DE LA SAINT-SYLVESTRE

Célébrez la nouvelle année sur une piste de danse givrée avec un DJ !  
Ouverture exceptionnelle de la Taverne de Givrou (place Corbis) jusqu'à 1h du matin.  
Dès 4 ans. Port de gants obligatoire.  
Tarif : **4€**  
**PATINOIRE (place Corbis), de 21h à 1h**

**LUNDI 1<sup>ER</sup> JANVIER**

## PATINOIRE, PISTE DE LUGE ET VILLAGE DES P'TITS GIVRÉS SONT OUVERTS

Informations en pages 4 et 5.  
**De 15h à 19h**

## UN JOUR, UN CONTE ENTRÉE LIBRE. TOUT PUBLIC. DEVANT LA MAISON DU PÈRE NOËL (place d'Armes), à 17h30



**MARDI 2 JANVIER**

## CRÉATION DE PORTE-CLÉS EN BOÎTE À ŒUFS

Avec *L'Insolite*. Tout public. Entrée libre  
**SALLE KLÉBER DE L'HÔTEL DE VILLE  
(place d'Armes), de 14h à 17h**

**ATELIER :  
LES COULEURS DE L'HIVER**  
Comment, en plongeant l'œil dans une simple éclaboussure, peut-on faire apparaître des formes ?  
Pour les 7-12 ans. Entrée libre sur réservation au **03 84 54 56 40**  
**MUSÉE D'ART MODERNE  
(8 rue de Mulhouse), de 14h30 à 16h**

**UN JOUR, UN CONTE**

Entrée libre. Tout public.

**DEVANT LA MAISON  
DU PÈRE NOËL**

(place d'Armes), à 17h30

**INITIATION AU PATINAGE  
DE VITESSE**

Avec les patineurs de l'ASMB Patinage de vitesse.

Avec le soutien de La Mie Câline Belfort.

Tout public. Entrée libre.

**PATINOIRE** (place Corbis), à 17h**MERCREDI 3 JANVIER****ATELIER DE  
MAQUILLAGES GIVRÉS**

Tout public. Entrée libre.

**TAVERNE DE GIVROU** (place Corbis),  
de 14h à 17h**UN JOUR, UN CONTE**

Entrée libre. Tout public.

**DEVANT LA MAISON  
DU PÈRE NOËL**

(place d'Armes), à 17h30

**TETRA PRINT, DE L'EMBALLAGE  
RECYCLÉ À L'ESTAMPE**

Recyclez les emballages pour créer une plaque d'impression et réaliser des tirages d'estampes.

Avec Territoire d'Artistes. Dès 12 ans.

Entrée libre.

**PLACE DU MARCHÉ DES VOSGES**  
(avenue Jean Jaurès), de 14h à 17h**PETITS CONTES À CROQUER**

Histoire librement inspirée par l'exposition temporaire « Une histoire de l'art reproductible »

Pour les 4-12 ans. Entrée libre sur réservation  
au **03 84 54 56 40****TOUR 46** (rue de l'Ancien Théâtre),  
Espace d'exposition temporaire, de  
14h30 à 15h30**A NE PAS MANQUER !****L'ODYSSÉE  
FAIT SON CIRQUE**Au programme : numéro aérien,  
jonglerie, dressage de chien...

Dès 3 ans. Entrée libre.

**PARVIS DE L'HÔTEL DE VILLE**  
(place d'Armes),  
à 16h30

**JEUDI 4 JANVIER****GIVROU À SCIER !**

Cet atelier de bricolage unique en Franche-Comté permet aux participants de découper un Givrou dans du contreplaqué et ce grâce à une scie à chantourner.

Dès 7 ans. Entrée libre.

Durée : 15 min

**SALLE KLÉBER  
DE L'HÔTEL DE  
VILLE** (place  
d'Armes), de  
14h à 17h



**CONTE  
MUSICAL :  
LOUP Y ES-TU ?**

Redécouvrez l'histoire de « Pierre et le Loup », un conte musical du début du XX<sup>e</sup> siècle, devant une œuvre d'Henri Matisse (1869-1954).

Pour les 4-6 ans. Entrée libre sur réservation au **03 84 54 56 40**

**MUSÉE D'ART MODERNE**  
(8 rue de Mulhouse), de 14h30 à 15h30

**UN JOUR, UN CONTE**

Entrée libre. Tout public.

**DEVANT LA MAISON  
DU PÈRE NOËL**

(place d'Armes), à 17h30

 **VENDREDI 5 JANVIER****GIVROU À SCIER !**

Cet atelier de bricolage unique en Franche-Comté permet aux participants de découper un Givrou dans du contreplaqué et ce grâce à une scie à chantourner.

Dès 7 ans. Entrée libre. Durée : 15 min

**SALLE KLÉBER DE L'HÔTEL DE VILLE**  
(place d'Armes), de 14h à 17h



**ATELIER :  
UN CHÂTEAU BLANC  
COMME NEIGE**

Après la découverte de la maquette du château de Belfort, petits et grands imaginent dans l'atelier un paysage fantastique dominé par un château enneigé !

Pour les 4-6 ans. Entrée libre sur réservation au **03 84 54 56 40**

**MUSÉE D'HISTOIRE (Le Château),**  
de 14h30 à 15h30

**DISCO FLUO SUR LA PISTE**

Dès 4 ans. Port de gants obligatoire. Tarif : **4€**  
**PATINOIRE (place Corbis), dès 17h**

**UN JOUR, UN CONTE**

Entrée libre. Tout public

**DEVANT LA MAISON  
DU PÈRE NOËL**

(place d'Armes), à 17h30



**SAMEDI 6 JANVIER**

**A NE PAS MANQUER !**

### FREESTYLE ON ICE

Au programme de ce show aux influences Hip Hop : sauts de barils, break the ice et initiation du public à cette discipline atypique.

Tout public. Entrée libre, dans la limite des places disponibles.

**PATINOIRE (place Corbis), à 14h**



### CRÉATION DE BOULES MANDALA

Avec Territoire d'Artistes. Tout public. Entrée libre.

**PLACE DU MARCHÉ DES VOSGES (avenue Jean Jaurès), de 14h à 17h**

### JEUX EN BOIS GÉANTS

Tout public. Entrée libre.

**SALLE KLÉBER DE L'HÔTEL DE VILLE**

(place d'Armes), de 14h à 17h



### ENQUÊTE : MEURTRE À LA CITADELLE À RÉSOUDRE

Pour les 12-14 ans. Entrée libre sur réservation au

**03 84 54 56 40**

**MUSÉE D'HISTOIRE**

(Le Château), de 14h30 à 16h30



### UN JOUR, UN CONTE

Entrée libre. Tout public.

**DEVANT LA MAISON DU PÈRE NOËL**

(place d'Armes), à 17h30

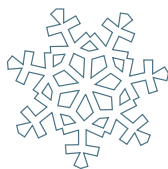


**DIMANCHE 7 JANVIER**

### PATINOIRE, PISTE DE LUGE ET VILLAGE DES P'TITS GIVRÉS SONT OUVERTS

Informations en pages 4 et 5

**De 10h à 20h**





## Y ALLER EN BUS

### LIGNE 1 | TRANSPORT ENTRE



PISTE DE LUGE ✦ PLACE DU MARCHÉ DES VOSGES  
(arrêt Marché des Vosges)



PATINOIRE ✦ PLACE CORBIS (arrêt Foch)



VILLAGE DES P'TITS GIVRÉS ✦ PLACE D'ARMES  
(arrêt République)

## RENSEIGNEMENTS

VILLE DE BELFORT  
TÉL | 03 84 54 24 24

## SUIVEZ GIVROU

BELFORTOFFICIEL #MOISGIVRÉ  
BELFORT-OFFICIEL.COM/MOISGIVRE

## PROGRAMME COMPLET

SUR L'APPLI BELFORT EVENTS



Taverne de Givrou,  
Patinoire, Belfort Tourisme

## ✦ AVEC LE CONCOURS DE ✦



## ✦ AVEC LE SOUTIEN DE ✦

